

# КОНВЕНЦИЯ О БИОЛОГИЧЕСКОМ ОРУЖИИ

ВВЕДЕНИЕ

ВТОРОЕ ИЗДАНИЕ

UNITED NATIONS  NATIONS UNIES



United Nations

Подготовлено Управлением Организации Объединенных  
Наций по вопросам разоружения при поддержке  
Европейского союза и Республики Ирландии

# КОНВЕНЦИЯ О БИОЛОГИЧЕСКОМ ОРУЖИИ

ВВЕДЕНИЕ

ВТОРОЕ ИЗДАНИЕ



Отказ от ответственности: Эта публикация была подготовлена при финансовой поддержке Европейского союза. Ее содержание является исключительной ответственностью Управления Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения и необязательно отражает мнения Европейского союза и Республики Ирландии.

Copyright © Организация Объединенных Наций 2021

Все права защищены

Данная публикация в полном объеме не может быть воспроизведена или передана в любой форме и любыми средствами, электронными или механическими, включая фотокопирование, запись или любые системы хранения и поиска информации, известные в настоящее время или которые будут изобретены, без письменного разрешения издателя.

Запросы на воспроизведение отрывков или фотокопирование данной публикации следует направлять в Центр по защите авторских прав по адресу [www.copyright.com](http://www.copyright.com).

**Разработано и подготовлено:**

Группой имплементационной поддержки Конвенции о запрещении биологического оружия, Женева

Управлением по вопросам разоружения

Организации Объединенных Наций, Женева

Управлением по вопросам разоружения Организации

Объединенных Наций, Нью-Йорк

**Примечание:**

Все фотографии, использованные в данной публикации, были предоставлены Секретариатом Организации Объединенных Наций и другими структурами Организации Объединенных Наций. Если не указано иное, все данные в этой публикации были предоставлены Организацией Объединенных Наций.

Фотография на обложке сделана Матиасом П.Р. Редингом

**За дополнительной информацией обращаться:**

Веб-сайт Группы имплементационной поддержки КБТО:

[www.un.org/disarmament/biological-weapons](http://www.un.org/disarmament/biological-weapons)

Электронная почта: [bwc@un.org](mailto:bwc@un.org)

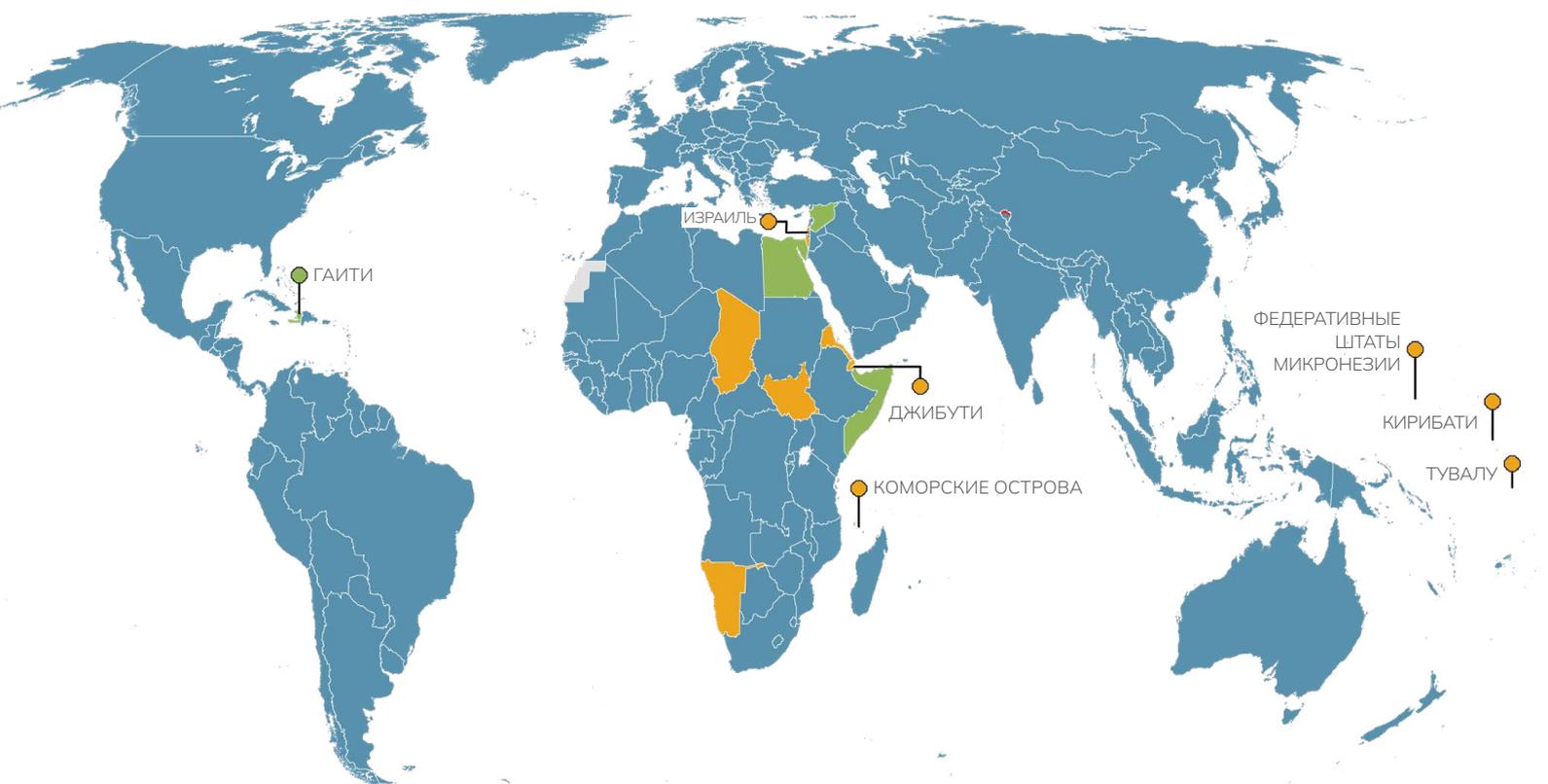
Twitter: [@bwccisu](https://twitter.com/bwccisu)

# Содержание

КБТО: основные факты.....	1
Что такое КБТО?.....	2
Как велись переговоры по КБТО? .....	4
Основные вехи режима КБТО .....	6
Почему КБТО важна для всех нас?.....	8
Каким образом страна может присоединиться к КБТО?.....	14
Как реализуется КБТО?.....	16
Как работает КБТО?.....	20
Приложение I: Текст КБТО .....	23
Приложение II: Государства-участники КБТО.....	30

# Состояние универсализации КБТО

(Ноябрь 2021)



183

ГОСУДАРСТВА-УЧАСТНИКИ

4

ГОСУДАРСТВА, ПОДПИСАВШИЕ КОНВЕНЦИЮ

10

ГОСУДАРСТВА, НЕ ПОДПИСАВШИЕ КОНВЕНЦИЮ

Геопространственная сеть Организации Объединенных Наций

Показанные границы и географические названия и используемые обозначения не подразумевают официального согласования или признания Организацией Объединенных Наций. Употребляемые обозначения и подача материала на настоящей карте не означают выражения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций какого бы то ни было мнения относительно правового статуса страны, территории, города или района либо их властей или же относительно делимитации их границ.

Между правительствами Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии существует спор по поводу суверенитета над Фолклендскими (Мальвинскими) островами.

Пунктирная линия приблизительно отражает «линию контроля» в Джамму и Кашмире, согласованную Индией и Пакистаном. Стороны еще не договорились об окончательном статусе Джамму и Кашмира.

Окончательная граница между Республикой Судан и Республикой Южный Судан до сих пор не определена.

Окончательный статус Абъея до сих пор не определен.

Map No. 4634, Nov 2021

# КБТО: основные факты

Конвенция официально известна как «Конвенция о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении».<sup>1</sup>

Данная Конвенция является сравнительно емким документом, состоящим из 15 статей. Полный текст КБТО содержится в приложении I.

Он был согласован Конференцией Комитета по разоружению в Женеве, Швейцария. Конвенция была открыта для подписания 10 апреля 1972 года и вступила в силу 26 марта 1975 года.

Конвенция насчитывает 183 государства-участника и четыре государства, подписавшие ее (по состоянию на ноябрь 2021 года). Десять государств не подписали и не ратифицировали Конвенцию.

Российская Федерация, Соединенные Штаты Америки и Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии выступают в качестве государств-депозитариев КБТО.

Годовой бюджет КБТО составляет около 1,5 миллиона долларов США, а обслуживает его небольшая Группа имплементационной поддержки в составе трех человек, расположенная в Управлении ООН по вопросам разоружения в Женеве.

---

<sup>1</sup> Документ сокращенно называется либо Конвенцией о биологическом оружии (КБО), либо Конвенцией о биологическом и токсинном оружии (КБТО).

# Что такое КБТО?

Конвенция по биологическому оружию (КБТО) является краеугольным камнем многостороннего режима разоружения, призванного избавить мир от биологического и токсинного оружия. Конвенция фактически запрещает разработку, производство, приобретение, передачу, накопление и применение биологического и токсинного оружия.

КБТО установила строгие нормы, запрещающие биологическое оружие. Конвенция достигла почти всеобщего присоединения, насчитывая 183 государства-участника и четыре государства, подписавших Конвенцию (по состоянию на ноябрь 2021 года).

КБТО, которая считается продолжением Женевского протокола 1925 года, запретившего использование химического и биологического оружия, стала первым многосторонним договором, объявившим вне закона целую категорию оружия массового уничтожения.

Государства-участники последовательно прорабатывают положения Конвенции путем достижения дополнительных соглашений и договоренностей на обзорных Конференциях, которые обычно проводятся раз в пять лет. Со времени проведения первой конференции в 1980 году состоялось в общей сложности восемь таких конференций. Девятая обзорная Конференция должна состояться в августе 2022 года.

# Согласно основным положениям Конвенции о биологическом оружии каждое государство-участник обязуется:

## **СТАТЬЯ I**

Никогда и ни при каких обстоятельствах не разрабатывать, не производить, не накапливать, не приобретать и не сохранять биологическое оружие;

## **СТАТЬЯ II**

Уничтожить или переключить на мирные цели биологические агенты, токсины, оружие, оборудование и средства доставки;

## **СТАТЬЯ III**

Не передавать и никоим образом не помогать, не поощрять и не побуждать кого бы то ни было к приобретению или накоплению биологического оружия;

## **СТАТЬЯ IV**

Принять любые меры, необходимые для осуществления положений КБТО на национальном уровне;

## **СТАТЬЯ V**

Проводить консультации на двусторонней и многосторонней основе и сотрудничать в решении любых проблем, связанных с осуществлением КБТО;

## **СТАТЬЯ VI**

Обратиться в Совет Безопасности ООН с просьбой о рассмотрении предполагаемых нарушений КБТО и выполнять его последующие решения;

## **СТАТЬЯ VII**

Оказывать помощь государствам, которые подверглись опасности в результате нарушения КБТО;

## **СТАТЬЯ X**

Способствовать наиболее полноценному взаимному обмену оборудованием, материалами, научной и технической информацией в мирных целях.

# Как велись переговоры по КБТО?

Протокол о запрещении применения на войне удушливых, ядовитых или других подобных газов и бактериологических средств (широко известный как Женевский протокол) был подписан в Женеве в июне 1925 года и вступил в силу в феврале 1928 года. Этот документ, запрещающий применение биологического оружия, стал первой важной вехой на пути к всеобъемлющему запрету подобного оружия. Однако несколько государств ратифицировали Протокол с оговорками как в отношении его применимости, так и в отношении потенциального применения химического или биологического оружия в качестве ответной меры. Вследствие этих оговорок Женевский протокол обязал государства только не применять подобное оружие первыми.

Переговоры по разоружению после Второй мировой войны первоначально рассматривали биологическое и химическое оружие вместе. Однако на протяжении многих лет эти обсуждения оставались безрезультатными. После подписания Договора о нераспространении ядерного оружия в 1968 году Великобритания возобновила дискуссию о рассмотрении биологического и химического оружия отдельно. Эта инициатива была изложена в рабочем документе, представленном Комитету восемнадцати государств по разоружению в Женеве.

На основе этого предложения год спустя в Женеве начались официальные переговоры о том, какой должна стать Конвенция о биологическом оружии. Решение президента США Ричарда Никсона в ноябре 1969 года в одностороннем порядке отказаться от программы американского наступательного биологического оружия стало мощным сигналом поддержки для участников переговоров в Женеве.

Тем не менее, значительное число государств первоначально выступало против идеи отдельной конвенции о биологическом оружии. Важным событием на переговорах стало выдвижение Советским Союзом от имени

семи стран Социалистической группы предложения по проекту конвенции, охватывающей только биологическое оружие.

По мере продвижения дискуссий и Соединенные Штаты, и Советский Союз в начале августа 1971 года представили Совещанию Комитета по разоружению (СКР) идентичные, но отдельные проекты конвенций. После дальнейшего обсуждения 28 сентября 1971 года члены СКР договорились направить проект конвенции Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций. Ассамблея утвердила текст 16 декабря 1971 года.

10 апреля 1972 года КБТО была открыта для подписания на церемониях в Лондоне, Москве и Вашингтоне. После того, как 22 правительства (включая правительства-депозитарии) сдали на хранение ратификационные грамоты, Конвенция вступила в силу 26 марта 1975 года.



▲  
Участники Совещания  
Комитета по разоружению проводят переговоры  
в зале Совета во Дворце Наций в Женеве в 1969 г.  
(Фотография предоставлена: Офис ООН в Женеве)

# Основные вехи режима КБТО

КБТО была  
открыта для  
подписания  
10 апреля

КБТО вступила в  
силу 26 марта

Первая  
обзорная  
Конференция  
состоялась  
в Женеве

1972

1975

1980

1987

Было проведено специальное  
совещание научных и технических  
экспертов государств-участников  
для определения точного формата  
мер укрепления доверия (МУД)



1991

Третья Конференция по рассмотрению действия Конвенции учредила Специальную группу правительственных экспертов (VEREX) для определения потенциальных мер верификации с научно-технической точки зрения

2001-  
2002

Работа над методами верификации КБТО

Пятая обзорная Конференция открылась в 2001 году, позже она была приостановлена до 2002 года из-за расхождения позиций по протоколу верификации

2006

Состоится девятая обзорная Конференция

Шестая обзорная Конференция по обзору согласовала создание Группы имплементационной поддержки (ГИП)

2022

▶ Президент США Джеральд Форд подписывает документ о ратификации КБТО Соединенными Штатами Америки 22 января 1975 года.  
(Фотография предоставлена: Президентская библиотека Форда)

# Почему КБТО важна для всех нас?

Биологическое оружие может быть использовано для нападения не только на людей, но и на скот и сельскохозяйственные культуры. Оно может быть смертельным и очень заразным. Заболевания, вызванные таким оружием, не ограничатся пределами одного государства и могут быстро распространиться по всему миру. По общему признанию, недавние вспышки заболеваний продемонстрировали недостаточную готовность глобальной системы здравоохранения и гуманитарной системы к реагированию на такие ситуации.

Такие вспышки также служат тревожным сигналом о потенциально драматических последствиях, которые могут быть вызваны преднамеренным высвобождением биологических агентов или токсинов государственными или негосударственными субъектами. Кроме трагической гибели людей, экономические последствия такого события могут быть катастрофическими. Таким образом, потенциальному риску подвергаются все государства, и все выигрывают от присоединения к КБТО.

“

*Независимо от того, произойдет ли это по капризу природы или от руки террориста, эпидемиологи говорят, что быстро распространяющийся воздушно-капельный патоген может убить более 30 миллионов человек менее чем за год. И они утверждают, что существует обоснованная вероятность того, что мир столкнется с такой вспышкой в ближайшие 10-15 лет.*

Билл Гейтс,  
2017 Мюнхенская конференция по безопасности



▲ Медицинский персонал несет тело жертвы лихорадки Эболы во время операции по ликвидации последствий в Западной Африке. (Фотография предоставлена: Всемирная организация здравоохранения)

Двадцать первое столетие получило название «эпохи биотехнологий». Прогресс в области биотехнологий и наук о жизни достигается беспрецедентными и все ускоряющимися темпами под влиянием глобализации и постоянно совершенствующихся возможностей информационно-коммуникационных технологий. Хотя такие разработки приносят беспрецедентные выгоды и в целом заслуживают одобрения, они также могут быть использованы ненадлежащим образом из-за присущего наукам о жизни двойного назначения. Поэтому государства-участники КБТО на постоянной основе отслеживают новые тенденции в области науки и техники.

Растут опасения, что негосударственные субъекты, включая террористические группы, могут получить и применить биологическое оружие. В Повестке дня в области разоружения, опубликованной в мае 2018 года, Генеральный секретарь ООН Антониу Гутерриш отметил, что «обеспокоенность в связи с возрастающим риском применения биологического оружия продолжает укрепляться по мере того, как научно-технический прогресс способствует ослаблению барьеров для его приобретения, доступа и применения, в том числе



*Технологические барьеры для приобретения и применения биологического оружия были значительно разрушены после седьмой обзорной Конференции [КБТО]*

Межакадемическое партнерство (IAP):  
глобальная сеть академий наук, 2015

негосударственными субъектами». В то же время ряд экспертов утверждают, что по-прежнему существуют значительные научные, технологические и практические препятствия на пути эффективного создания оружия и распространения биологических агентов, особенно для негосударственных субъектов.

С учетом реальной угрозы, создаваемой биологическим оружием, необходим всеобъемлющий и многогранный подход. Необходимо тесное сотрудничество между службами безопасности, научным сообществом, сектором здравоохранения и сельским хозяйством, промышленностью, учеными и гражданским обществом, которое должно осуществляться на национальном, региональном и международном уровнях. Решающее значение для диалога имеет участие всех сторон, и поэтому поощрение участия женщин и молодежи становится все более приоритетной задачей.

КБТО является единственной многосторонней площадкой, в рамках которой участники могут всесторонне обсуждать и рассматривать все аспекты проблемы биологического оружия. В связи с этим на совещаниях по КБТО собираются эксперты из государств-участников со всего мира, что обеспечивает платформу для сотрудничества и обмена информацией в целях выполнения международных обязательств по обеспечению безопасности.

Помимо рассмотрения вопросов разоружения и безопасности, КБТО предполагает поощрение мирного использования биологической науки и технологий, способствуя тем самым предотвращению глобального распространения заболеваний. Статья X конвенции требует, чтобы государства-участники «содействовали максимально полному обмену оборудованием, материалами и научно-технической информацией» об использовании биологических агентов и токсинов в мирных целях и имели право участвовать в таком обмене.

Поощряя и облегчая мирное использование биологической науки и технологий, Конвенция способствует достижению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в частности Цели устойчивого развития (ЦУР) 3 – Хорошее здоровье и благополучие; ЦУР 4 – Качественное образование; ЦУР 9 – Промышленность, инновации и инфраструктура; ЦУР 16 – Мир, правосудие и эффективные институты; и ЦУР 17 – Партнерство в интересах устойчивого развития.

Деятельность по оказанию помощи и сотрудничеству в рамках Конвенции осуществляется как на двустороннем, так и на многостороннем уровнях, что способствует наращиванию потенциала в развивающихся странах. Государства-участники также вносят индивидуальные и коллективные финансовые взносы: например, с 2006 года Европейский союз внес приблизительно 10 млн евро на деятельность в поддержку КБТО, в том числе путем содействия ее реализации в развивающихся странах. Примечательно,



▲  
Сотрудники служб экстренного реагирования принимают участие в учениях по отбору проб и дезактивации.  
(Фотография предоставлена: Spiez Laboratory)

что эта помощь в реализации на национальном уровне, развитии технического потенциала и научно-технического сотрудничества увеличила участие женщин и молодежи, научных сообществ и академических кругов к решению вопросов, связанных с КБТО.

КБТО также помогает наращивать потенциал для реагирования на вспышки заболеваний. Конвенция служит многосторонней основой, в рамках которой государства-участники могут регулярно встречаться для консультирования и оказания помощи друг другу в развитии своего национального потенциала в таких областях, как эпиднадзор, выявление и диагностика заболеваний, биобезопасность и биозащита, образование, обучение и повышение осведомленности, реагирование на чрезвычайные ситуации, а также правовые, нормативные и административные меры.



Семинар по универсализации КБТО для государств-членов Межправительственного органа по развитию (IGAD) в Джибути в 2018 году.  
(Фотография предоставлена: ГИП КБТО)



На восьмой обзорной Конференции в 2016 году государства-участники КБТО согласились, что «Организация Объединенных Наций и другие международные организации могли бы также играть важную роль в координации, мобилизации и предоставлении требуемой поддержки и содействия, когда это требуется и по просьбе соответствующего государства-участника». В частности, государства-участники упомянули Всемирную организацию здравоохранения (ВОЗ), Всемирную организацию здоровья животных (МЭБ), Продовольственную и сельскохозяйственную организацию Объединенных Наций (ФАО) и Международную конвенцию по карантину и защите растений (МККЗР) в качестве организаций, которые могли бы участвовать в оказании помощи.

Государства-участники, международные организации и гражданское общество предпринимают различные усилия по обеспечению осуществления статьи VII Конвенции. Кроме того, в Повестке дня в области разоружения Генеральный секретарь постановил, что «Управление по вопросам разоружения будет сотрудничать со всеми соответствующими подразделениями Организации Объединенных Наций в целях содействия разработке рамочной основы, обеспечивающей скоординированный международный отклик на применение биологического оружия».

# Каким образом страна может присоединиться к КБТО?

Государство может стать участником КБТО тремя способами: путем ратификации Конвенции, присоединения к ней или через правопреемство. По состоянию на ноябрь 2021 года к Конвенции, предприняв один из этих шагов, присоединились в общей сложности 183 государства.

Ратификация — это шаг, который должны предпринять «подписавшие государства», т.е. Государства, которые подписали КБТО до ее вступления в силу в 1975 году. По состоянию на ноябрь 2021 года четыре подписавших государства еще не ратифицировали Конвенцию.<sup>2</sup>

Присоединение применимо к государствам, которые не подписывали Конвенцию до ее вступления в силу. Правопреемство же актуально для новых независимых государств, которые выражают согласие нести обязательства по договору, участником которого было их государство-предшественник. По состоянию на ноябрь 2021 года десять государств не подписали и не ратифицировали КБТО.<sup>3</sup>

Расходы, связанные с присоединением к Конвенции, невелики. Почти две трети государств-участников КБТО платят менее 1000 долларов США в год, а многие страны с низким уровнем дохода платят менее 100 долларов США в год.

Каждое государство осуществляет процесс ратификации КБТО, присоединения к ней или присоединения к ней в порядке правопреемства в соответствии со своими собственными национальными конституционными процессами, для чего зачастую необходимо официальное одобрение со стороны национального парламента.

---

<sup>2</sup> Египет, Гаити, Сомали и Сирия.

<sup>3</sup> Чад, Коморские острова, Джибути, Эритрея, Израиль, Кирибати, Микронезия, Намибия, Южный Судан и Тувалу.



*Разоружение может сыграть важную роль в прекращении существующих конфликтов и предотвращении новых волнений. Процессы разоружения и контроля над вооружениями обеспечивают возможности для укрепления доверия, стабильности и установления доверия.*

Антониу Гутерриш,  
Генеральный секретарь ООН

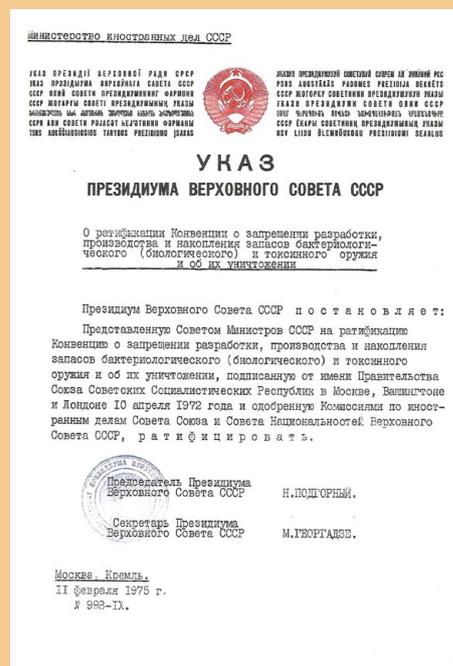
После выполнения внутренних требований документ о присоединении, ратификации или правопреемстве должен быть сдан на хранение одному или нескольким правительствам-депозитариям Конвенции: Российской Федерации, Соединенному Королевству Великобритании и Северной Ирландии или Соединенным Штатам Америки. Государство становится связанным обязательствами, предусмотренными Конвенцией начиная с даты сдачи на хранение ратификационной грамоты, документа о присоединении или правопреемстве.

Всеобщее присоединение к КБТО укрепит общемировую норму, запрещающую использование болезней в качестве оружия, усиливая убежденность международного сообщества в том, что такое использование будет, по словам преамбулы Конвенции, противоречить «совести человечества».

С момента проведения шестой обзорной Конференции государств-участников КБТО в 2006 году количество ее членов увеличилось со 155 до 183 государств-участников (по состоянию на ноябрь 2021 года), то есть почти на 20 процентов. Государствами-участниками КБТО являются все пять постоянных членов Совета Безопасности, равно как и все члены Европейского союза, все бывшие советские государства, все государства Европы, все государства, за исключением одного, в Латинской Америке и Карибском бассейне, и значительное большинство государств Африки и Азиатско-Тихоокеанского региона.

В рамках своего мандата председатели совещаний по КБТО активно пропагандируют универсализацию Конвенции и побуждают государства, которые еще не являются ее участниками, присоединиться к ней. Ряд государств-участников и неправительственных организаций (НПО) также предлагают свой опыт и помощь в разработке национального законодательства и в информировании национальных директивных органов и парламентариев о важности КБТО. Дополнительную информацию можно найти на веб-сайте КБТО.

**Государства-участники в каждом регионе предложили оказать необходимую помощь тем странам, которые в ней нуждаются, в разработке или изменении имплементационного законодательства, создании нормативных актов, наращивании административного потенциала и других аспектах национальной реализации. Административную поддержку и консультации по всем аспектам реализации КБТО также можно получить в Группе имплементационной поддержки (дополнительную информацию можно найти по адресу: <https://www.un.org/disarmament/biological-weapons>).**



Документ о ратификации Советского Союза, 11 февраля 1975 года. (Фотография предоставлена: Министерство иностранных дел Российской Федерации)

# Как реализуется КБТО?

В целях полного осуществления КБТО государства-участники обязаны воплотить обязательства, закрепленные в Конвенции, в эффективные национальные шаги. Статья IV Конвенции требует, чтобы каждое государство-участник принимало любые «необходимые меры по запрещению и предотвращению разработки, производства, накопления, приобретения или сохранения агентов, токсинов, оружия, оборудования и средств доставки, указанных в статье I Конвенции, в пределах территории такого государства, территории под его юрисдикцией или под его контролем, где бы то ни было». Эти необходимые меры зависят от обстоятельств и правовых систем каждого государства-участника; в качестве таких мер страны могут применять различные подходы к осуществлению положений Конвенции.

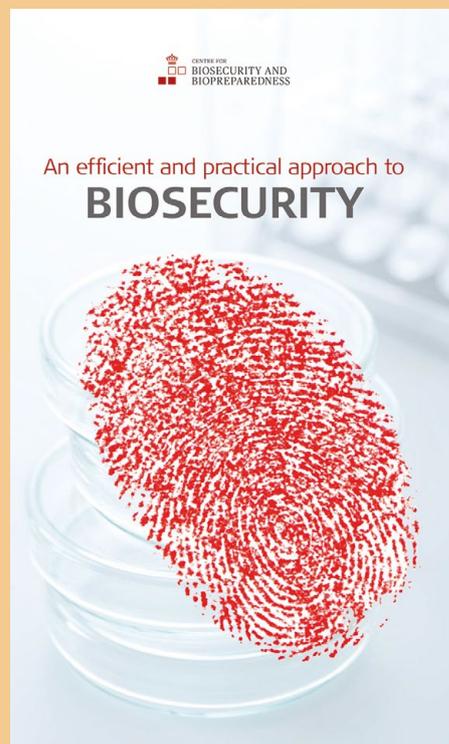
Исполнение обязательств по КБТО на национальном уровне обычно требует координации и тесного сотрудничества между рядом правительственных ведомств или структур. Для определения соответствующих национальных структур государствам следует рассмотреть каждую статью КБТО, чтобы соотнести роли и обязанности национальных органов с конкретными обязательствами. На практике некоторые государства-участники разработали и внедрили межведомственные процедуры, структуры и механизмы для координации и обзора выполнения всех обязательств согласно Конвенции.

На шестой Обзорной Конференции в 2006 году было принято решение о том, что каждое государство-участник должно назначить национальный координационный пункт с целью:

- Координации национального осуществления Конвенции, а также коммуникации с другими государствами-участниками и соответствующими международными организациями;
- Подготовки ежегодного предоставления информации о мерах укрепления доверия;
- Содействия обмену информацией о мерах по универсализации.

С тех пор более 130 государств-участников предоставили Группе имплементационной поддержки КБТО подробную информацию о своих национальных координационных пунктах (по состоянию на ноябрь 2021 года). Контактная информация доступна для государств-участников на веб-сайте КБТО. В отличие от Конвенции по химическому оружию, КБТО не включает в себя обязательство государств-участников создавать или назначать национальный орган. Хотя государства-участники КБТО могут свободно разрабатывать свои собственные институциональные механизмы, учитывающие национальные конституционные обязанности и организационные структуры, некоторые государства-участники назначили ведущую организацию или учредили центральный орган.

В дополнение к мерам, принимаемым национальными правительствами, вносить важный вклад и принимать дополнительные меры на национальном уровне могут университеты, НПО и промышленные предприятия. Ряд университетов предприняли значительные усилия по разработке образовательных программ для ученых-биологов по вопросам исследований двойного назначения и биобезопасности. Среди других инициатив может быть развитие культуры ответственности среди соответствующих специалистов, а также добровольная разработка, принятие и обнародование кодексов поведения.



Руководство по биобезопасности, разработанное Датским центром по биобезопасности и биоготовности. (Фотография предоставлена: CBV)

**Участники процесса осуществления КБТО уделяют все больше внимания проблеме потенциального неправомерного использования биологических агентов террористами или преступными группами, отвечая на нее разработкой мер по повышению осведомленности граждан государств-участников, особенно ученых, о проблемах, связанных с исследованиями двойного назначения. В ходе Сессий экспертов и Сессий государств-участников КБТО представители всех сторон обсудили предложения относительно просвещения, информационно-пропагандистской работы и кодексов поведения в качестве методов повышения осведомленности о вопросах биобезопасности.**

В целях содействия осуществлению статьи X на седьмой обзорной Конференции КБТО в 2011 году было принято решение о создании базы данных для облегчения обмена запросами и предложениями об оказании помощи и сотрудничестве между государствами-участниками.

На седьмой обзорной Конференции государства-участники также решили учредить специальную программу спонсорства, с тем чтобы поддерживать и расширять участие экспертов из развивающихся государств-участников в совещаниях по КБТО.

На второй обзорной Конференции в 1986 году государства-участники уже договорились о ежегодном обмене информацией «в целях предотвращения или уменьшения возникновения неясностей, сомнений и подозрений и в целях улучшения международной координации в области мирной биологической деятельности». Государства-участники решили пересмотреть эти меры укрепления доверия (МУД) на третьей и седьмой обзорных Конференциях в 1991 и 2011 годах соответственно. Таким образом, в настоящее время МУД представляют собой набор из шести мер (Мера «D» была исключена из списка на седьмой обзорной Конференции), в соответствии с которыми должна предоставляться информация:

**МУД А**

Исследовательские центры, лаборатории и программы исследований и разработок в области биологической защиты

**МУД В**

Обмен информацией о вспышках инфекционных заболеваний и аналогичных явлениях, вызываемых токсинами

**МУД С**

Поощрение публикации результатов и поощрение использования знаний

**МУД Е**

Декларирование законодательства, нормативных актов и других мер

## МУД F

Декларирование прошлой деятельности в рамках наступательных и/или оборонительных биологических исследований и разработок

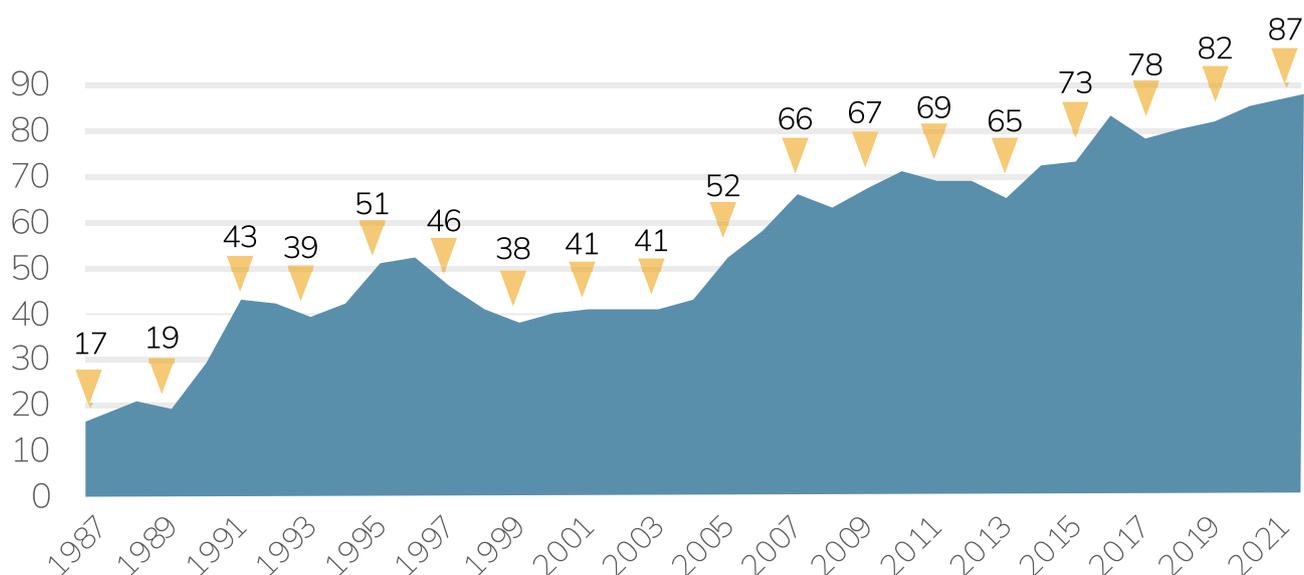
## МУД G

Декларирование объектов по производству вакцин

Несмотря на медленный, но неуклонный рост числа представлений со стороны государств-участников, общий уровень участия остается низким - менее половины всех государств-участников регулярно представляют информацию в рамках МУД.

Были предприняты усилия по улучшению показателя предоставления информации, включая недавнюю разработку электронной платформы МУД за счет добровольного финансирования со стороны Европейского союза и Германии. Эта платформа позволяет предоставлять информацию в рамках МУД в онлайн-режиме, а также служит хранилищем для всех данных, предоставленных начиная с 1987 года.

### Число государств-участников, предоставляющих информацию в рамках МУД



# Как работает КБТО?

КБТО не предусматривает международный режим верификации и не контролируется отдельной международной организацией.

Государства-участники КБТО стремятся к тому, чтобы Конвенция оставалась актуальной и эффективной с учетом изменений в науке и технике, политике и безопасности с момента ее вступления в силу в 1975 году. На протяжении всех этих лет государства-участники собирались примерно раз в пять лет для обзора действия КБТО.

С момента проведения третьей обзорной Конференции в 1991 году государства-участники осуществляли различные мероприятия и инициативы с целью повышения эффективности и совершенствования осуществления Конвенции в период между обзорными конференциями.

Например, в течение 1990-х годов государства-участники КБТО регулярно встречались для проведения переговоров по юридически обязывающему инструменту для укрепления Конвенции. И все же, несмотря на 24 сессии Специальной группы, созванные в Женеве с 1995 по 2001 год, а также на подготовку проекта протокола Председателем переговоров послом Венгрии Тибором Тотом, государства-участники в конечном счете оказались не в состоянии завершить работу над соглашением.

Совещание государств-участников КБТО во Дворце Наций, Женеве. (Фотография предоставлена: Офис ООН в Женеве)



Начиная с 2002 года государства-участники КБТО разрабатывают межсессионные программы работы в период между обзорными конференциями, которые включают в себя ежегодные Совещания экспертов и Совещания государств-участников.

Текущая межсессионная программа КБТО была согласована Совещанием государств-участников 2017 года после того, как восьмая обзорная Конференция в 2016 году не смогла достичь консенсуса по предметной межсессионной программе. Межсессионная программа на 2018-2020 годы включает в себя следующие пять ежегодных Совещаний экспертов:

**MX1** Совещание экспертов по сотрудничеству и помощи, в особенности укреплению сотрудничества и помощи по статье X

**MX2** Совещание экспертов по обзору достижений в области науки и технологии, имеющих отношение к Конвенции

**MX3** Совещание экспертов по укреплению национального осуществления

**MX4** Совещание экспертов по оказанию помощи, реагированию и обеспечению готовности

**MX5** Совещание экспертов по институциональному укреплению Конвенции

Межсессионная программа также предусматривает ежегодное Совещание государств-участников.

На шестой обзорной Конференции КБТО в 2006 году государства-участники решили учредить Группу имплементационной поддержки (ГИП) в рамках Управления Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения (УВР) в Женеве. Мандат ГИП включает в себя следующие задачи:

Формирование ядра секретариата совещаний КБТО

Поддержание и развитие веб-сайта Конвенции

Получение и распространение информации, ежегодно представляемой государствами-участниками в рамках системы мер укрепления доверия (МУД)

Сбор подробной информации о национальных мерах по реализации всех аспектов Конвенции, а также содействие коммуникации с национальными контактными пунктами КБТО и между ними

Действия в качестве координационного центра по оказанию помощи, а также управление базой данных по помощи и сотрудничеству в рамках КБТО

Взаимодействие с соответствующими международными организациями, научными и академическими учреждениями и неправительственными организациями

Участие в соответствующих совещаниях и мероприятиях по пропаганде КБТО

Оказание содействия Председателю совещаний по КБТО в поощрении универсальности Конвенции

Поддержание предоставления подробной информации о прогрессе на пути к универсальности и сообщение о прогрессе государствам-участникам

Управление программой спонсорства КБТО

Восьмая обзорная Конференция в 2016 году продлила мандат ГИП. Мандат Группы будет вновь рассмотрен девятой обзорной Конференцией, которую планируется провести в Женеве в августе 2022 года.

# ПРИЛОЖЕНИЕ I

Конвенция о запрещении разработки,  
производства и накопления запасов  
бактериологического (биологического) и  
токсинного оружия и об их уничтожении

# Конвенция о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении

Государства - участники настоящей Конвенции,

Преисполненные решимости действовать в целях достижения эффективного прогресса на пути всеобщего и полного разоружения, включающего запрещение и ликвидацию всех видов оружия массового уничтожения, и уверенные в том, что запрещение разработки, производства и накопления запасов химического и бактериологического (биологического) оружия и их уничтожение путем эффективных мер будут способствовать достижению всеобщего и полного разоружения под строгим и эффективным международным контролем,

Признавая важное значение Протокола о запрещении применения на войне удушливых, ядовитых или других подобных газов и бактериологических средств, подписанного в Женеве 17 июня 1925 года, а также тот вклад, который указанный Протокол уже внес и продолжает вносить в дело уменьшения ужасов войны,

Подтверждая свою верность принципам и целям упомянутого Протокола и призывая все государства к их строгому соблюдению,

Напоминая о том, что Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций неоднократно осуждала все действия, противоречащие принципам и целям Женевского протокола от 17 июня 1925 года,

Желая способствовать углублению доверия между народами и общему оздоровлению международной атмосферы,

Стремясь также способствовать осуществлению целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций,

Будучи убеждены в важности и неотложности исключения из арсеналов государств путем эффективных мер такого опасного оружия массового уничтожения, каким является оружие с использованием химических или бактериологических (биологических) агентов,

Признавая, что соглашение о запрещении бактериологического (биологического) и токсинного оружия является первым возможным шагом в направлении достижения соглашения об эффективных мерах также по запрещению разработки, производства и накопления химического оружия, и преисполненные решимости продолжать переговоры с этой целью,

Преисполненные решимости ради всего человечества полностью исключить возможность использования бактериологических (биологических) агентов или токсинов в качестве оружия,

Будучи убеждены, что такое использование противоречило бы совести человечества и что не следует жалеть никаких усилий для уменьшения этой опасности,

Согласились о нижеследующем:

## СТАТЬЯ I

Каждое государство-участник настоящей Конвенции обязуется никогда, ни при каких обстоятельствах не разрабатывать, не производить, не накапливать, не приобретать каким-либо иным образом и не сохранять:

(1) микробиологические или другие биологические агенты или токсины, каково бы то ни было их происхождение или метод производства, таких видов и в таких количествах, которые не предназначены для профилактических, защитных или других мирных целей;

(2) оружие, оборудование или средства доставки, предназначенные для использования таких агентов или токсинов во враждебных целях или в вооруженных конфликтах.

## СТАТЬЯ II

Каждое государство — участник настоящей Конвенции обязуется уничтожить или переключить на мирные цели как можно скорее, но не позднее девяти месяцев после вступления Конвенции в силу, все агенты, токсины, оружие, оборудование и средства доставки, указанные в статье I Конвенции, которыми оно обладает или которые находятся под его юрисдикцией или контролем. При выполнении положений настоящей статьи должны быть приняты все необходимые меры предосторожности с целью защиты населения и окружающей среды.

## СТАТЬЯ III

Каждое государство — участник настоящей Конвенции обязуется не передавать кому бы то ни было ни прямо, ни косвенно, равно как и никоим образом не помогать, не поощрять и не побуждать какое-либо государство, группу государств или международные организации к производству или к приобретению каким-либо иным способом любых агентов, токсинов, оружия, оборудования или средств доставки, указанных в статье I Конвенции.

## СТАТЬЯ IV

Каждое государство — участник настоящей Конвенции обязуется в соответствии со своими конституционными процедурами принять необходимые меры по запрещению и предотвращению разработки, производства, накопления, приобретения или сохранения агентов, токсинов, оружия, оборудования и средств доставки, указанных в статье I Конвенции, в пределах территории такого государства, территории под его юрисдикцией или под его контролем, где бы то ни было.

## СТАТЬЯ V

Государства — участники настоящей Конвенции обязуются консультироваться и сотрудничать друг с другом в решении любых вопросов, которые могут возникнуть в отношении цели или в связи с выполнением положений Конвенции. Консультации и сотрудничество во исполнение этой статьи могут также предприниматься путем использования соответствующих международных процедур в рамках Организации Объединенных Наций и в соответствии с ее Уставом.

## СТАТЬЯ VI

(1) Любое государство-участник настоящей Конвенции, которое констатирует, что какое-либо другое государство-участник действует в нарушение обязательств, вытекающих из положений Конвенции, может подать жалобу в Совет Безопасности Организации Объединенных Наций. Такая жалоба должна содержать все возможные доказательства, подтверждающие ее обоснованность, и просьбу о ее рассмотрении Советом Безопасности.

(2) Каждое государство — участник настоящей Конвенции обязуется сотрудничать в проведении любых расследований, которые могут быть предприняты Советом Безопасности в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций на основании жалобы, полученной Советом. Совет Безопасности информирует о результатах расследования государств — участников Конвенции.

## СТАТЬЯ VII

Каждое государство — участник настоящей Конвенции обязуется предоставлять или поддерживать помощь в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций любому участнику Конвенции, который обратится с такой просьбой, если Совет Безопасности примет решение о том, что такой участник подвергся опасности в результате нарушения Конвенции.

## СТАТЬЯ VIII

Никакое положение, содержащееся в настоящей Конвенции, не должно толковаться как каким-либо образом ограничивающее или умаляющее обязательства, принятые любым государством в соответствии с Протоколом о запрещении применения на войне удушливых, ядовитых или других подобных газов и бактериологических средств, подписанным в Женеве 17 июня 1925 года.

## СТАТЬЯ IX

Каждое государство — участник настоящей Конвенции подтверждает признанную цель эффективного запрещения химического оружия и с этой целью обязуется в духе доброй воли продолжать переговоры для достижения в ближайшем будущем соглашения об эффективных мерах по запрещению его разработки, производства и накопления запасов и его уничтожению и о соответствующих мерах в отношении оборудования и средств доставки, специально предназначенных для производства либо использования химических агентов в качестве оружия.

## СТАТЬЯ X

(1) Государства — участники настоящей Конвенции обязуются способствовать возможно самому полному обмену оборудованием, материалами, научной и технической информацией об использовании бактериологических (биологических) средств и токсинов в мирных целях и имеют право участвовать в таком обмене. Государства — участники Конвенции, которые в состоянии делать это, будут также сотрудничать в оказании содействия, в индивидуальном порядке или совместно с другими государствами или международными организациями, дальнейшей разработке и применению научных открытий в области бактериологии (биологии) для предотвращения болезней или для других мирных целей.

(2) Настоящая Конвенция осуществляется таким образом, чтобы избегать создания препятствий для экономического или технического развития государств — участников Конвенции или международного сотрудничества в области мирной бактериологической (биологической) деятельности, включая международный обмен бактериологическими (биологическими) агентами и токсинами и оборудованием для обработки, использования или производства бактериологических (биологических) агентов и токсинов в мирных целях в соответствии с положениями Конвенции.

## СТАТЬЯ XI

Любое государство-участник может предлагать поправки к настоящей Конвенции. Поправки вступают в силу для каждого государства-участника, принимающего эти поправки, после принятия их большинством государств — участников Конвенции, а впоследствии для каждого оставшегося государства-участника в день принятия им этих поправок.

## СТАТЬЯ XII

Через 5 лет после вступления в силу настоящей Конвенции или ранее этого срока, если этого потребует большинство участников Конвенции путем представления предложения с этой целью правительствам-депозитариям, в Женеве (Швейцария) созывается конференция государств — участников Конвенции для рассмотрения того, как действует Конвенция, чтобы иметь уверенность в том, что цели, изложенные в преамбуле, и положения Конвенции, включая положения, касающиеся переговоров о химическом оружии, осуществляются. При таком рассмотрении должны быть приняты во внимание все новые научно-технические достижения, имеющие отношение к Конвенции.

## СТАТЬЯ XIII

- (1) Настоящая конвенция является бессрочной.
- (2) Каждое государство — участник настоящей Конвенции в порядке осуществления своего государственного суверенитета имеет право выйти из Конвенции, если оно решит, что связанные с содержанием Конвенции исключительные обстоятельства поставили под угрозу высшие интересы его страны. О таком выходе оно уведомляет за три месяца все другие государства — участников Конвенции и Совет Безопасности Организации Объединенных Наций. В таком уведомлении должно содержаться заявление об исключительных обстоятельствах, которые оно рассматривает как поставившие под угрозу его высшие интересы.

## СТАТЬЯ XIV

- (1) Настоящая Конвенция открыта для подписания всеми государствами. Любое государство, которое не подпишет Конвенцию до вступления ее в силу в соответствии с пунктом 3 данной статьи, может присоединиться к ней в любое время.
- (2) Настоящая Конвенция подлежит ратификации государствами, подписавшими ее. Ратификационные грамоты и документы о присоединении

сдаются на хранение правительствам Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, которые настоящим назначаются в качестве правительств-депозитариев.

(3) Настоящая Конвенция вступает в силу после сдачи на хранение ратификационных грамот двадцатью двумя правительствами, включая правительства, назначенные в качестве депозитариев Конвенции.

(4) Для государств, ратификационные грамоты или документы о присоединении которых будут сданы на хранение после вступления в силу настоящей Конвенции, она вступит в силу в день сдачи на хранение их ратификационных грамот или документов о присоединении.

(5) Правительства-депозитарии незамедлительно уведомляют все подписавшие и присоединившиеся к настоящей Конвенции государства о дате каждого подписания, дате сдачи на хранение каждой ратификационной грамоты или документа о присоединении, дате вступления в силу Конвенции, а также о получении ими других уведомлений.

(6) Настоящая Конвенция регистрируется правительствами-депозитариями в соответствии со статьей 102 Устава Организации Объединенных Наций.

## **СТАТЬЯ XV**

Настоящая Конвенция, английский, испанский, китайский, русский и французский тексты которой являются равно аутентичными, сдается на хранение в архивы правительств-депозитариев. Должным образом заверенные копии Конвенции препровождаются правительствами-депозитариями правительствам государств, подписавших Конвенцию и присоединившихся к ней.

# ПРИЛОЖЕНИЕ II

Государства-участники, государства,  
подписавшие Конвенцию о биологическом  
оружии, и государства, не подписавшие ее  
(по состоянию на ноябрь 2021 года)

# Государства-участники

1. Афганистан
2. Албания
3. Алжир
4. Андорра
5. Ангола
6. Антигуа и Барбуда
7. Аргентина
8. Армения
9. Австралия
10. Австрийская Республика
11. Азербайджан
12. Багамские Острова
13. Бахрейн
14. Бангладеш
15. Барбадос
16. Беларусь
17. Бельгия
18. Белиз
19. Бенин
20. Бутан
21. Боливия  
(Многонациональное  
Государство)
22. Босния и Герцеговина
23. Ботсвана
24. Бразилия
25. Бруней-Даруссалам
26. Болгария
27. Буркина-Фасо
28. Бурунди
29. Камбоджа
30. Камерун
31. Канада
32. Кабо-Верде
33. Центральноафриканская  
Республика
34. Чили
35. Китай
36. Колумбия
37. Конго
38. Острова Кука
39. Коста-Рика
40. Кот-д'Ивуар
41. Хорватия
42. Куба
43. Кипр
44. Чешская Республика
45. Корейская Народно-  
Демократическая  
Республика
46. Демократическая  
Республика Конго
47. Дания
48. Доминика
49. Доминиканская Республика
50. Эквадор
51. Сальвадор
52. Экваториальная Гвинея
53. Эстония
54. Эсватини
55. Эфиопия
56. Фиджи
57. Финляндия
58. Франция
59. Габон
60. Гамбия
61. Грузия

62. Германия
63. Гана
64. Греция
65. Гренада
66. Гватемала
67. Гвинея
68. Гвинея-Бисау
69. Гайана
70. Ватикан
71. Гондурас
72. Венгрия
73. Исландия
74. Индия
75. Индонезия
76. Иран (Исламская Республика)
77. Ирак
78. Ирландия
79. Италия
80. Ямайка
81. Япония
82. Иордания
83. Казахстан
84. Кения
85. Кувейт
86. Кыргызстан
87. Лаосская Народно-Демократическая Республика
88. Латвия
89. Ливан
90. Лесото
91. Либерия
92. Ливия
93. Лихтенштейн
94. Литва
95. Люксембург
96. Мадагаскар
97. Малави
98. Малайзия
99. Мальдивская Республика
100. Мали
101. Мальта
102. Маршалловы Острова
103. Мавритания
104. Маврикий
105. Мексика
106. Монако
107. Монголия
108. Черногория
109. Марокканская Республика
110. Мозамбик
111. Мьянма
112. Науру
113. Непал
114. Голландия
115. Новая Зеландия
116. Никарагуа
117. Нигер
118. Нигерия
119. Ниуэ
120. Северная Македония
121. Норвегия
122. Оман
123. Пакистан

124. Палау
125. Панама
126. Папуа-Новая Гвинея
127. Парагвай
128. Перу
129. Филиппины
130. Польша
131. Португалия
132. Катар
133. Республика Корея
134. Республика Молдова
135. Румыния
136. Российская Федерация
137. Руанда
138. Сент-Китс и Невис
139. Сент-Люсия
140. Сент-Винсент и Гренадины
141. Самоа
142. Сан-Марино
143. Сан-Томе и Принсипи
144. Саудовская Аравия
145. Сенегал
146. Сербия
147. Сейшельские Острова
148. Сьерра-Леоне
149. Сингапур
150. Словакия
151. Словения
152. Соломоновы Острова
153. Южная Африка
154. Испания
155. Шри-Ланка
156. Государство Палестина
157. Судан
158. Суринам
159. Швеция
160. Швейцария
161. Таджикистан
162. Таиланд
163. Тимор-Лешти
164. Того
165. Тонга
166. Тринидад и Тобаго
167. Тунис
168. Турция
169. Туркменистан
170. Уганда
171. Украина
172. Объединенные Арабские Эмираты
173. Объединенная Республика Танзания
174. Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии
175. Соединенные Штаты Америки
176. Уругвай
177. Узбекистан
178. Вануату
179. Венесуэла (Боливарианская Республика)
180. Вьетнам
181. Йемен
182. Замбия
183. Зимбабве

## Государства, подписавшие Конвенцию

1. Египет
2. Гаитянская Республика
3. Сомалийская Республика
4. Сирийская Арабская Республика

## Государства, не подписавшие Конвенцию

1. Чад
2. Коморские Острова
3. Джибути
4. Эритрея
5. Израиль
6. Кирибати
7. Микронезия (Федеративные Штаты)
8. Намибия
9. Южный Судан
10. Тувалу



За дополнительной  
информацией обращаться:

Веб-сайт Группы имплементационной поддержки КБТО:

[www.un.org/disarmament/biological-weapons](http://www.un.org/disarmament/biological-weapons)

Электронная почта: [bwc@un.org](mailto:bwc@un.org)

Twitter: [@bwcisu](https://twitter.com/bwcisu)